



<u>ናይ ትንሳኤ ክርስቶስ መዝሙር፤</u>	<u>Nay Tinsa'ie Kristus Mezmur:</u>	<u>Hymns for Christ's Resurrection:</u>
1. እማን በእማን እማን በእማን (ተንሥእ) (፪) ተንሥእ እምነ ሙታን (፪)	aman be-aman aman be-aman (tensi'a) 2x tensi'a imine mutan 4x	<i>Truly truly, truly truly (He arose) 2x He rose from the dead 4x</i>
2. ወምድርኔ ትገብር 4.ሲካ (፪) ተሐዲባ በደመ ክርስቶስ (፪) <u>ዘጸ፡፲፪፡፲፪፡፲፱ ሉብ ፱፡፲፩፡፳፰</u> <u>ሉፌ ፪፡፲፩፡፳፱</u>	we-midrinī tigebir fasīka 2x tehatsība be-deme Kristus 4x	<i>The earth rejoices [celebrates passover] 2x It was washed by the blood of Christ 4x <u>Exodus 12:12-14; Heb 9:11-28 & Eph 2:11-22</u></i>
3. ሰቀልዎ ቀተልዎ ወቀብርዎ (፪) ወእግዚአብሔር አንሥእ አሙታን (፪)	seqeliwo, qeteliwo, we-qeberiwo 2x welgzābhier ansi'o i'mutane 4x	<i>They crucified Him, they killed Him, and they buried Him 2x And God rose Him up from the dead 4x</i>
4. ፍቅር ሰሐቦ ለወልድ ኃይል እመንበሩ (፪) ወአብጽሐ (፫) እስከ ለሞት (፪) <u>ዮሐ ፲፱፡፲፱፡፵፪ ቆላ ፩፡፱፡፳፫</u> <u>፩ይ ዮሐ ፬፡፮፡፲፪</u>	fiqri sehabo leWeld hayal i'menberu 2x we-abstiho 3x iske le-mot 2x <u>John 19:14-42, Col 1:9-23</u> <u>John 4:7-12</u>	<i>Love brought down the mighty Son from His throne 2x And it led Him 3x to death 2x <u>John 19:14-42, Col 1:9-23</u> <u>John 4:7-12</u></i>
5. ክርስቶስ ዘተሰቅለ በእንተ ኃጥእን ክርስቶስ ዘሞተ ለቤዛ ብዙኃን (፪) ወተንሥእ ወተንሥእ ለክብር ቅዱሳን (፪) ክርስቶስ ዝተሰቅለ ምእንቲ ሓጥእን ክርስቶስ ዝሞተ ንበጃ ብዙሃን (፪) ተንሥእ እንሆ ሎሚ ንኸብር ቅዱሳን (፪)	Kristos zete-seqle be-inte haTi'an 2x Kristos ze-mote le-bieza bizuhan 2x we-tensi'a we-tensi'a le-kibre qidusan 4x Kristos zete-seqle mi'intī haTian Kristos zi'mote n-beja bizuhan tensi'u iniho lomī n'kibrī Qidusan 4x	<i>Christ Who was crucified for sinners 2x Christ died for the redemption of many 2x He arose for the glory of the Saints 4x</i>
6. ሰላም ሰላም፡ (፪) እምደእዚሰ ይኩን ሰላም (፪)	selam selam 2x im-yi'iziese yikun selam 4x	<i>Peace peace 2x Henceforth let there be peace 4x</i>
7. ክርስቶስ ተንሥእ አሙታን በዓቢይ ኃይል ወሥልጣን፡ (፪) እሰሮ ለሰይጣን እግዓዘ ለአዳም ሰላም(፫) እምደእዚሰ ይኩን ሰላም (፪) ክርስቶስ ተንሥእ ካብ ሙታን ብዓቢይ ሓይልን ብስልጣንን (፪) እሰሩ ንሰይጣን ናዳ'ውዲኡ ንአዳም ሰላም (፫) ካብ ሕጃ ንደሓር ይኹን ሰላም (፪)	Kristos tensi'a im-mutan be-abīy haylī we-silTan 2x asero le-seyTan, ag'azo le-adam selam 3x im-yi'iziese yikun selam 2x Kristos tensū kab mutan be-abīy hay'lin be-silTanin 2x asīru ni-seyTan, natsa awtsī'wo ni-adam selam kab hijī ni-dehar yikun selam 2x	<i>Christ rose from the dead With great Strength <u>and authority</u> 2x He chained satan 2x freed Adam <u>Peace</u> 3x Henceforth let there be peace 2x</i>
8. ትንሣኤክ ለእለ እመነ (፪) ብርሃነክ ፈኑ ዲቤነ (፪) ትንሳኤኻ ነቶም ዝእመና ብርሃንኻ ፈንዎ ናባና፡ <u>ዮሐ ፳፡፳፮፡፳፱</u>	tinsa'ieke le-ile amene 2x birhaneke fenu dībiene 4x tinsaie'ka netom zi'amena 2x birhanka feniwo nabana 4x <u>John 20:26-29</u>	<i>For those who believe in Your resurrection 2x Release Your Light upon us 4x <u>John 20:26-29</u></i>



<p>9. ተንሥእ ወእንሥእ ኩሎ ሙታነ (፪) ተንሥእ ወፈተሎ ለሙቁሕን (፬)</p>	<p>tensi'a we-ansi'a kwilo mutan 2x tensi'a we-fetehomu le-muquhan 4x</p>	<p><i>He raised and lifted up all the dead 2x And He raised and freed the prisoners 4x</i></p>
<p>10. ገብረ ሰላም በመስቀሉ (፪) ትንሳኤሁ እግሃደ (፬)</p>	<p>gebreselam be-mesqelu 2x tinsaiehu ag'hade 4x</p>	<p><i>He made peace by His cross 2x He revealed His resurrection 4x</i></p>
<p>11. እንስት እንከራ እንስት እንከራ (፪) ትንሳኤሁ ነገራ እንስት እንከራ (፬)</p>	<p>anist ankera anist ankera 2x tinsa'iehu negera anist ankera 4x</p>	<p><i>The women were amazed, the women were amazed 2x They told of His resurrection, the women were amazed 4x</i></p>
<p>12. ሃሌ ሉያ ዮሴፍ ወኒቆዲሞስ (፪) ገነዝዎ (፫) ለእያሱስ በሰንዱናት ለዘተንሥእ እሙታን (፪) ሙታን በመንክር ኪን</p>	<p>halie luya yosief we-niqodimos 2x geneziwo 3x lelyesus be-sendunat leze-tensi'a imutan 2x Mutan be-menkir kīn</p>	<p><i>Hallelujah Joseph and Nicodemus 2x Wrapped 3x Jesus with linen cloths, the One who rose from the dead 2x From the dead in wondrous fashion</i></p>
<p>13. ሰበካ ትንሣኤ (፪) አዋልዲሃ ለማርያም (፪) ትንሣኤ ሰቢሽን፣ ትንሣኤ ነገረን (፪) ደቁ ማርያም አዲታት፣ ደቁ ማርያም ቅድሳት፣ (፪) <u>ማቱ ጳጳ፣፳፣፲ ማር ፲፮፣፳፣፲፩</u></p>	<p>sebeka tinsaie 2x awaldīha leMariyam 2x tinsa'ie sebīkhen, tinsa'ie negīren 2x deqī Maryam adietat, deqī Maryam qidisat, 2x</p>	<p><i>They preached the resurrection 2x The daughters of Mary Matt 28:5-10 & Mark 16:1-11</i></p>
<p>14. ፋሲካ ፋሲካ ፋሲካ (፪) ተዝካረ ትንሳኤሁ ለመድኃኒነ (፬)</p>	<p>fasīka fasīka fasīka 2x tez'kare tinsaiehu leMedhanīne 4x</p>	<p><i>Passover passover 2x Remembrance of the resurrection of our Savior 4x</i></p>